# Abkürzungen

|  |  |
| --- | --- |
| **Abkürzung** | **Bedeutung** |
| GmbH | Gesellschaft mit beschränkter Haftung |
| UST-IDNR | Umsatzsteuer Identifkationsnummer |
| DSGVO | Datenschutzgrundverordnung |
| BDSG | Bundesdatenschutzgesetz |
| Art. | Artikel |
| Abs. | Absatz |

# Informationspflicht gemäß Art. 13 und Art. 14 DSGVO für Besucher

## Daten Verarbeiter

Name und Kontaktdaten des Verantwortlichen:

**FIT AG**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Deutschland

Tel.: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

E-Mail: [contact@fit.technology](mailto:contact@fit.technology)

Vorstand & Aufsichtsrat FIT AG:

Carl Fruth (Vorstandsvorsitzender)

Patricia Fruth (Vorsitzende des Aufsichtsrates)

Sitz der Gesellschaft: Lupburg

Registergericht: Amtsgericht Nürnberg Registernummer: HRB 31069

UST-IDNR.: DE173159995

**FIT Production GmbH**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Deutschland

Tel.: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

E-Mail: [medical@fit.technology](mailto:production@pro-fit.de)

Geschäftsführung FIT Production GmbH: Carl Fruth (Geschäftsführer)

Sitz der Gesellschaft: Lupburg

Registergericht: Amtsgericht Nürnberg Registernummer: HRB 21665

UST-IDNR.: DE814336822

**FIT.technology GmbH**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Deutschland

Tel.: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

E-Mail: contact@fit.technology

Geschäftsführung FIT.technology GmbH: Carl Fruth (Geschäftsführer), Thomas Geitner (Geschäftsführer)

Sitz der Gesellschaft: Lupburg

Registergericht: Amtsgericht Nürnberg

Registernummer: HRB 30932

UST-IDNR.: DE297000178

**Additive Tectonics GmbH**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Deutschland

Tel.: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

E-Mail: [info@additive.tectonics.com](mailto:info@additive.tectonics.com)

Geschäftsführung Additive Tectonics GmbH: Carl Fruth (Geschäftsführer), Bruno Knychalla (Geschäftsführer)

Sitz der Gesellschaft: Lupburg

Registergericht: Amtsgericht Nürnberg

Registernummer: HRB 38032

UST-IDNR.: DE335826920

**Agile Manufacturing GmbH**

c/o Mindspace

Hausvogteiplatz 12

10117 Berlin

Deutschland

Tel.: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

E-Mail: [contact@fit.technology](mailto:contact@fit.technology)

Geschäftsführung Agile Manufacturing GmbH: Carl Fruth (Geschäftsführer), Albert Klein (Geschäftsführer)

Sitz der Gesellschaft: Berlin

Registergericht: Amtsgericht Charlottenburg

Registernummer: HRB 269455 B

UST-IDNR.: DE356480985

## Name und Kontaktdaten der Datenschutzbeauftragten:

Frau Gisela Pöllinger

Datenschutz Pöllinger GmbH

Dresdner Str. 38

92318 Neumarkt

Deutschland

Tel.: +49 (09 9181 27 05 77 0

E-Mail: [datenschutz@datenschutz-poellinger.de](mailto:datenschutz@datenschutz-poellinger.de)

## Verarbeitungsrahmen und Herkunft der Daten; Zweck der Rechtsgrundlage für die Verarbeitung; Besucherdaten

Zu Ihrem Schutz und zum Schutz unserer Mitarbeiter, sowie einer möglichst schnellen Nachverfolgbarkeit möglicher Infektionsketten mit dem neuartigen Covid-19-Virus („Corona“) sind wir verpflichtet, Ihre Anwesenheit in unserem Unternehmen zu dokumentieren. Erhebung, Verarbeitung oder Nutzung personenbezogener Daten erfolgen nur zur Einhaltung der Sicherheitsmaßnahmen zum Gesundheitsschutz und Infektionsschutz aufgrund der Corona-Pandemie.

**Rechtsgrundlage:**

• gesetzliche Grundlage nach Art. 6 Abs. 1 lit. c DSGVO

• Gesundheitsschutz nach § 22 Abs. 1 (1) lit. c BDSG

• Infektionsschutzgesetz

• Einwilligung nach Art. 6 Abs. 1 lit a DSGVO

**Kategorien personenbezogener Daten, die verarbeitet werden:**

• Tag und Uhrzeit des Besuches mit Ankunftszeit und Abfahrtszeit

• Firma

• Vorname, Nachname, Unterschrift

• E-Mail-Adresse

• Telefonnummer

• Grund des Besuches

• Besuchte Personen

**Herkunft (Quelle) der Daten:**

Die gespeicherten Daten wurden im Rahmen unseres Besucherformulars erhoben

## Empfänger (Kategorien) der personenbezogenen Daten

**Öffentliche Stellen:**

Gesundheitsamt (nur bei Anfrage seitens der Gesundheitsbehörde)

**Interne Stellen:**

Anmeldungsbereich der FIT Gruppe

## Weitergabe in Drittstaaten

Eine Übermittlung der personenbezogenen Daten außerhalb der Europäischen Union findet nicht statt.

## Dauer der Speicherung/ Löschung

Die Daten werden nach 4 Wochen gelöscht bzw. vernichtet.

## Rechte des Betroffenen

• Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten (Art. 15 DSGVO).

• Berichtigung – Sollten unrichtige personenbezogene Daten verarbeitet werden (Art. 16 DSGVO),

• Löschung und Einschränkung sowie Widerspruch gegen die Verarbeitung

(Art. 17, 18 und 21 DSGVO).

• Widerruf der Einwilligung (Art. 7 Abs. 3 DSGVO). Dies hat zur Folge, dass wir die Datenverarbeitung, die auf dieser Einwilligung beruhte, für die Zukunft nicht mehr fortführen dürfen

• Beschwerderecht bei der zuständigen Aufsichtsbehörde (Art. 77 DSGVO)

## Recht auf Widerrufen der Einwilligung

Jeder Betroffene hat im Sinne von Art. 6 Abs. 1 lit. a oder Art. 9 Abs. 2 lit. a das Recht, einzelne oder sämtliche Einwilligungen, die erteilt wurden jederzeit und ohne Nachteile für ihn selbst zu widerrufen, ohne dass die Rechtmäßigkeit der aufgrund der Einwilligung bis zum Widerruf erfolgten Verarbeitung berührt wird.

Den Widerruf von Einwilligungen sowie Widerspruch richten Sie bitte schriftlich an:

**FIT AG**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Deutschland

E-Mail: [dsgvo@fit.technology](mailto:dsgvo@pro-fit.de)

Aktualität und Änderung dieser Informationspflicht gemäß Art. 13 und Art. 14 DSGVO

Diese Informationspflicht zum Datenschutz ist aktuell gültig und hat den Stand Dezember 2020.

Unter anderem aufgrund geänderter gesetzlicher beziehungsweise behördlicher Vorgaben kann es notwendig werden, diese Information zu ändern. Die jeweils aktuelle Informationspflicht zum Datenschutz kann jederzeit auf der Webseite <https://fit.technology> von Ihnen abgerufen und ausgedruckt werden.

# ----- English Version -----

*Note: Machine translation with corresponding errors.*

# Abbreviations

|  |  |
| --- | --- |
| **Abbreviation** | **Meaning** |
| GmbH | Limited liability company |
| UST-IDNR | Sales tax identification number |
| GDPR | Basic Data Protection Regulation |
| BDSG | Federal Data Protection Act |
| Art. | Article |
| Para. | Paragraph |

# Obligation to inform visitors according to Art. 13 and Art.14 GDPR

## Data Processor

Name and contact details of the person responsible:

**FIT AG**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Germany

Phone: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

Email: [contact@fit.technology](mailto:contact@fit.technology)

Board of Directors & Supervisory Board FIT AG:

Carl Fruth (Chief Executive Officer)

Patricia Fruth (Chairwoman of the Supervisory Board)

Registered office of the company: Lupburg

Register court: Local court Nuremberg Register number: HRB 31069

TAX IDENTIFICATION NUMBER: DE173159995

**FIT Production GmbH**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Germany

Phone: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

Email: [medical@fit.technology](mailto:production@pro-fit.de)

Management FIT Production GmbH: Carl Fruth (Managing Director)

Seat of the company: Lupburg

Register court: Local court Nuremberg Register number: HRB 21665

TAX-IDNR.: DE814336822

**FIT.technology GmbH**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Germany

Phone: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

Email: contact@fit.technology

Management FIT.technology GmbH: Carl Fruth (Managing Director), Thomas Geitner (Managing Director)

Seat of the company: Lupburg

Register court: Local court Nuremberg

Registration number: HRB 30932

TAX-IDNR.: DE297000178

**Additive Tectonics GmbH**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Germany

Phone: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

Email: [info@additive.tectonics.com](mailto:info@additive.tectonics.com)

Management Additive Tectonics GmbH: Carl Fruth (Managing Director), Bruno Knychalla (Managing Director)

Registered office of the company: Lupburg

Registry court: Nuremberg Local Court

Registration number: HRB 38032

TAX ID NO.: DE335826920

**Agile Manufacturing GmbH**

c/o Mindspace

Hausvogteiplatz 12

10117 Berlin

Germany

Phone: +49 (0) 9492 9429 0

Fax: +49 (0) 9492 9429 11

EMail: [contact@fit.technology](mailto:contact@fit.technology)

Management Agile Manufacturing GmbH: Carl Fruth (Managing Director), Albert Klein (Managing Director)

Registered office of the company: Berlin

Registry court: Charlottenburg Local Court

Registration number: HRB 269455 B

TAX ID NO.: DE356480985

## Name and contact details of the data protection officer

Mrs. Gisela Pöllinger

Datenschutz Pöllinger GmbH

Dresdner Str. 38

92318 Neumarkt

Germany

Phone:+49 (0) 9181 27 05 77 0

Email: [datenschutz@datenschutz-poellinger.de](mailto:datenschutz@datenschutz-poellinger.de)

## Processing framework and origin of the data; Purpose and legal basis for processing; Visitor Data

For your protection and the protection of our employees, as well as for the fastest possible traceability of possible chains of infection with the novel Covid 19 virus ("Corona"), we are obliged to document your presence in our company. Collection, processing or use of personal data will only occur to comply with health and infection control security measures due to the Corona pandemic.

**Legal basis:**

• Legal basis according to Art. 6 para. 1 lit. c GDPR.

• Health protection according to §22 Abs. 1 (1) lit. c BDSG

• Infection Protection Act

• Consent according to Art. 6 para. 1 lit a GDPR

**Categories of personal data that are processed:**

• Date and time of visit, including arrival and departure times

• Company

• First name, last name, signature

• Email address

• Phone number

• Reason for visit

• People visited

**Origin (source) of the data:**

The stored data were collected within the framework of our visitor form.

## Recipients (categories) of personal data

**Public authorities:**

Public health department (only if requested by the public health department)

**Internal bodies:**

Registration area of the FIT Group

## Transfer to third countries

A transfer of personal data outside the European Union does not take place.

## Duration of storage/ deletion

The data will be deleted or destroyed after 4 weeks.

## Rights of the data subject

• Information about the data stored about you (Art. 15 GDPR).

• Correction - Should incorrect personal data be processed (Art. 16 GDPR),

• Deletion and restriction as well as objection to processing.

• (Art. 17, 18 and 21 GDPR).

• Revocation of consent (Art. 7 (3) GDPR). This has the consequence that we may no longer continue the data processing based on this consent for the future.

• Right of appeal to the competent supervisory authority (Art. 77 GDPR).

## Right to revoke consent

Every data subject has the right within the meaning of Art. 6(1)(a) or Art. 9(2)(a) to revoke individual or all consents given at any time and without disadvantage to him/herself, without the lawfulness of the processing carried out on the basis of the consent up to the time of revocation being affected.

Please address the revocation of consents as well as objections in writing to:

**FIT AG**

Am Grohberg 1

92331 Lupburg

Germany

Email: [dsgvo@fit.technology](mailto:dsgvo@pro-fit.de)

Actuality and change of this information obligation according to Art. 13 and Art. 14 GDPR

This data protection information obligation is currently valid and has the status December 2020.

Among other things, due to changes in legal or regulatory requirements, it may be necessary to amend this information. You can access and print out the current data protection information obligation at any time on the website: <https://fit.technology>